

## Отзыв

На автореферат диссертации Ду Чуньян «Перифразы небесных тел в русском языке», представленной на соискание ученой степени кандидата филологических наук. Специальность 10.02.01 – русский язык. Тамбов, 2020, 27 с.

Диссертация Ду Чуньян имеет своим предметом альтернативные описательные синонимические названия небесных тел в русском языке. По теоретической направленности она связана с исследованием потенциала лексических трансформаций и лексико-идиоматической синонимии в русском языке, и теми самым находится в русле активно изучаемого материала и связанной с ним теории.

По автореферату видно, насколько основательно теоретически проработано само понятие перифразы. Интересна попытка вписать перифразы в аппарат когнитивной лингвистики, хотя в этом можно увидеть покушение на понятие языковой синонимии, свойственное любому языку и имеющее множество форм, среди которых перифразы труднее всего выявляются и описываются, поскольку более всего, как и явствует из работы, они характерны для поэтической речи. В работе собрана прекрасная библиография по современной русской космонимии и астронимии.

В главе 1 диссертации отрадно видеть такой интересный и перспективный инструмент как понятие когнитивно-тематической группы, дополняющий дихотомию тематических и лексико-семантических групп. Глава 2 «Перифразы небесных тел как репрезентанты знаний о мире» насыщена разнообразным материалом, рассматриваемым автором диссертации, включая диалектные данные. Работа Ду Чуньян носит явно поисковый характер как в теории, так и в материале, для сбора которого крайне трудно создать новую методику, призванную заменить сплошной просмотр текстов.

Вызывает сомнения фраза на С. 15. «Заметим, что ученые В.Д. Бондалетов, Ю.А. Карпенко, Г.Ф. Ковалев, Л.В. Никонов, М.Э. Рут подчёркивали малочисленность небесных объектов, которым русские давали названия». Это не совсем так, поскольку в диалектах довольно много названий звезд и созвездий, а в литературном языке присутствуют их научные названия. Похоже, что в каждой группе соотношение исходных номинантов и заменяющих их перифраз будет разным – так, русские термины свойства и приемного родства имеют яркую тенденцию к замене более нейтральными перифразами, не отягощенными негативной культурной коннотацией.

В целом по автореферату диссертация Ду Чуньян оставляет самое положительное впечатление, ее автор однозначно заслуживает присуждения ей искомой ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.01 – русский язык.

Бурыкин Алексей Алексеевич, доктор филологических наук, доктор исторических наук, ведущий научный сотрудник отдела диалектной лексикографии и лингвогеографии русского языка  
Института лингвистических исследований РАН  
21 октября 2020 года.

Подпись   
УДОСТОВЕРЕН  
ст. референт ИЛИ

Специальность 10.02.19 – Теория языка  
Специальность 07.00.07. – Этнография, этнология и антропология  
Email: albury@mail.ru

Институт Лингвистических исследований РАН  
199053, Санкт-Петербург, В-53, Тучков пер. 9. Тел 8911-709-1476.